

**خیبر پختونخواہ قوانین (ترجمی) ایکٹ 2011**

**خیبر پختونخواہ ایکٹ نمبر IV، 2011**

## **مضمون**

**دیباچہ**

**دفعات**

**۱۔ مختصر عنوان دست و آغاز**

**۲۔ تعریفات**

**۳۔ قوانین میں ترمیم**

**خیبر پختونخواہ قوانین (ترمیمی) ایکٹ 2011**

**خیبر پختونخواہ ایکٹ نمبر IV، 2011**

سب سے پہلے 02-04-2011 (غیر معمولی خیبر پختونخواہ کے) (جدیدہ گزٹ)  
میں خیبر پختونخواہ کے گورنر کی منظوری، موصول ہونے کے بعد شائع ہوا

**ایک**

**قانون**

ایکٹ اور آرڈیننس، اور تمام میں ترمیم کرنے، اسلامی جمہوریہ پاکستان کے آئین  
کے آڑیکل کی دفعات کے مطابق خیبر پختونخواہ کے صوبے میں قانون کے نفاذ ہونے یا  
ویگر قانونی دستاویزات قانون کی طرف سے ضابطے، اطلاعات، احکامات،

دیباچہ،۔۔۔ جبکہ الفاظ اور ہائ芬 (نشان الحاق) کے لیے اسلامی جمہوری پاکستان  
کے آئین کے آڑیکل 1 میں، ”شمال مغربی سرحدی (لفظ)“ خیبر پختونخواہ، آئین کی  
طرف سے بدل دیا گیا ہے (اٹھارویں ترمیم) ایکٹ، 2010

اور یہ سب اعمال اور ضابطوں اور قوانین، ریگولیشنز اطلاعات، احکامات،  
الوداع قانونی یا ویگر قانونی دستاویزات، جو خیبر پختونخواہ کے صوبے میں قانون کی  
عمل داری رکھتے ہوں۔

اسلامی جمہوریہ پاکستان کے آئین سے، مطابقت رکھتے ہیں اس کو ذیل طریقے سے  
ناذر کیا جاتا ہے۔

**1۔ مختصر عنوان، حد اور نفاذ۔۔۔ (1)** یہ ایکٹ کہا جا سکتا ہے خیبر پختونخواہ قانون

(ترمیمی) ایکٹ، 2011

(2) یہ خبر پختونخواہ کے صوبے پر محیط ہے۔

(3) یہ فرآفاذ العمل ہو گا اور 02 اپریل 2011ء سے لگو تصور ہو گا۔

**2- تعریف:** سیاق کا کچھ اور تقاضہ جب تک اس ایکٹ میں، مندرجہ ذیل اظہار کی

کہ، کا کہنا ہے کہ، اس طرح سے بالترتیب ان کیلئے مقرر مطلب ہو گا۔

(الف) ”ایکٹ“ کا مطلب وہ تمام ایکٹ یا قوانین جو صوبہ خبر پختونخواہ میں لگو ہیں۔

(ب) ”آرڈیننس“، ”آرڈیننس کا مطلب ہے خبر پختونخواہ کے صوبے میں نافذ العمل تمام آرڈیننس۔

(ج) ”قواعد“ قواعد و ضوابط، اطلاعات، احکامات ذیلی قوانین کا مطلب وہ تمام قوانین ضوابط احکامات جو کسی ایکٹ یا آرڈیننس کی دفعات کے تحت کیتے گئے ہوں۔

### 3- قوانین میں ترمیم

فوری طور پر اس ایکٹ کے نفاذ سے قبل تمام قوانین پر لگو ہو گا جس میں کسی بھی ایکٹ، ضابطوں اور قوانین، یا کسی بھی دوسرے قانونی قانون کی طرف سے قواعد و ضوابط، اطلاعات، احکامات، سمیت تمام موجودہ قوانین یعنی، یہاں ظاہر طور پر مکمل طور پر یا شمال مغربی سرحدی صوبے اب خبر پختونخواہ کے، انداز میں ترمیم کی جائے گی۔

(الف) اعمال اور احکام میں

i). الفاظ اور ہائfen ”شمال مغربی سرحدی صوبے کے لئے“ اور ایکٹ یا ”ایک آرڈیننس“ کے الفاظ سے پہلے دکھائے جانے والے حروف، بندیاں اور ہائfen ”این-ڈبلیو-پی“ کے لئے، جیسا بھی معاملہ ہو الفاظ ”خبر پختونخواہ“ بدل جائے گے؛

ii). طویل عنوان اور کردار میں۔ الفاظ ہائfen ”شمال مغربی سرحدی صوبے کیلئے“ ”سرحد“، ”فرنٹیئر“ اور حروف، بندیاں اور ہائfen کیلئے، ”این-ڈبلیوائیف پی“ کے طور پر کیس ہو سکتا ہے واقع ہے جہاں کہیں بھی، الفاظ، ”خبر پختونخواہ“ بدل جائے گی

iii). سیشن 1 میں ذیلی دفعہ (1) میں اور ذیلی دفعہ (2) الفاظ اور ہائfen ،

”شمال مغربی سرحدی صوبے کیلئے“، ”سرحد“، ”فرنٹنیئر“ اور حروف، بندیاں اور ہائfen، ”این۔ ڈبلیوائیف پی“، واقع ہے جہاں کہیں بھی، الفاظ ”خیبر پختونخواہ“ یا الفاظ ”خیبر پختونخواہ کے صوبہ“، بدلتے گے: اور

iv) کسی دوسرے حصے میں، الفاظ اور ہائfen کیلئے، ”شمال مغربی سرحدی صوبہ“، ”سرحد“، ”فرنٹنیئر“ اور حروف، بندیاں اور ہائfen کیلئے، ”این۔ ڈبلیوائیف پی“، جیسا بھی معاملہ ہو، واقع ہے جہاں کہیں بھی الفاظ، ”خیبر پختونخواہ“، بدلتے گے اور

(ب) قوانین، ریگولیشنز، اطلاعات، احکامات، قوانین، جاری یا کسی بھی ایکٹ یا آرڈیننس یا کام کرتا ہے اور نشان الماق کے کسی بھی دوسرے قانونی آلہ، ”شمال مغربی سرحدی صوبہ“، ”سرحد“ کے صوبوں کے تحت بنائے گئے کی طرف سے، بھی واقع جہاں ”فرنٹنیئر“ اور حروف، بندیاں اور ہائfen کے لئے، ”این۔ ڈبلیوائیف پی“، کیس ہو سکتا ہے کے طور پر، الفاظ ”خیبر پختونخواہ“، بدلتے گی۔